

PIELGRZYMKĄ • ŚWIERZAWĄ • WOJCIESZÓW • ZAGRODNO • ZŁOTORYJĄ

# GAZETA ZŁOTORYJSKA

TYGODNIK • 8 września 2016 r. • ROK XXVII • NR 34 (945)  
CENA 2,10 zł (8% VAT) • ISSN 1232-25-98 • Indeks 332720

## Ruszają Europejskie Dni Dziedzictwa

Jest w czym wybierać na ziemi złotoryjskiej podczas tegorocznych Europejskich Dni Dziedzictwa. W cykl imprez ph. „Gdzie duch spotyka się z przestrzenią”, rozłożonych na 2 najbliższe weekendy, włączyły się poza Złotoryją także Świerzawa i Pielgrzymka. Szczegółowy program wydarzeń – na str. 2.



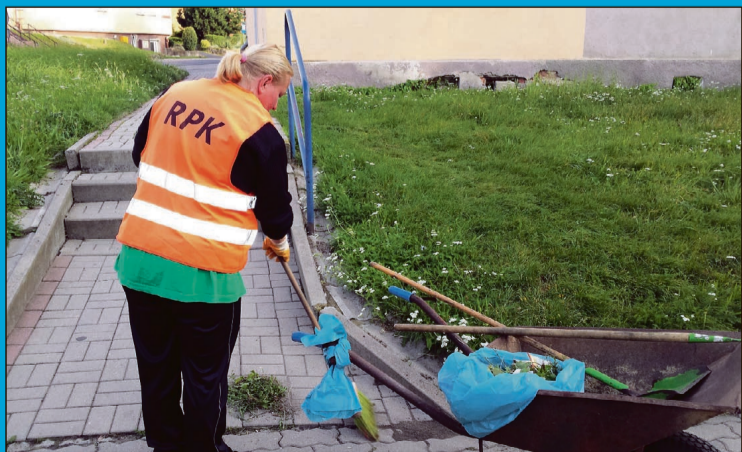
## Rodzice przedszkolaków z Wilczej:



## Jak mamy odwozić dzieci do szkoły?

s. 5

## Jak śmiecą złotoryjanie



Zaczynają pracę, gdy jeszcze wielu z nas smacznie sobie śpi. Tak wcześnie po to, abyśmy idąc do pracy czy szkoły, nie potykali się o leżące na chodniku śmieci. Nie zdajemy sobie sprawy z tego, jak ciężka jest praca przy sprzątnięciu miasta...

s. 5

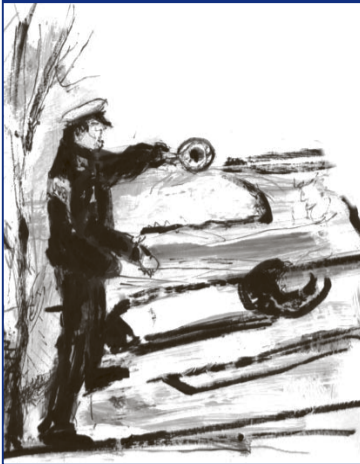
Inauguracja w Zespole Szkół Miejskich

## Pani dyrektor pasuje, deklaruje i prosi o wsparcie

s. 4



## KRONIKA POLICYJNA



### Altanki pod ostrzałem

(Złotoryja) – Po uprzednim wyważeniu okna nieznanymi sprawcami włamał się do altany, skąd ukradł kosę i piłę spalinową marki Stihl, powodując straty w wysokości 700 zł.

### Przyszedł po damę

(Złotoryja) – Nieznany sprawca zdjął z zawiasów drzwi do piwnicy, z której ukradł rower typu damka, powodując straty w wysokości 800 zł.

### Nie musiał otwierać

(Złotoryja) – Z otwartego pomieszczenia w budynku użyteczności publicznej nieznanymi sprawcami ukradł portfel z dowodem osobistym i pieniędzmi w kwocie ok. 130 zł.

### Kolejną kłódkę przepiłuje?

(Nowy Kościół) – Nieznany sprawca, po uprzednim zerwaniu kłódki w drzwiach wejściowych, dostał się do pomieszczenia gospodarczego, z którego zabrał piłę spalinową marki Stihl oraz szlifierkę kątową, czym spowodował łączne straty w wysokości 570 zł.

### Wyżył się na nissanie

(Złotoryja) – Nieznany sprawca dokonał uszkodzenia drzwi w samochodzie marki Nissan Interster, powodując straty w wysokości 1000 zł.

### Będzie zalewało

(Lubiechowa) – 13 drewnianych wodospustów ukradł nieznanymi sprawcami, czym spowodował straty w wysokości 892,97 zł.

Na podst. inf. st. asp. Agnieszki Zawislak oprac. (ask)

Europejskie dni dziedzictwa 2016 / www.edd.nid.pl

Zapraszamy wszystkich zainteresowanych, szczególnie nauczycieli i uczniów, na imprezy organizowane z okazji tegorocznych Europejskich Dni Dziedzictwa, przebiegających pod hasłem „Gdzie duch spotyka się z przestrzenią”

● 10 września 2016 r. (sobota)

10.00-12.00: *Złotoryja sacra – świątynie, miejsca kultu, pomniki*

Wycieczka po mieście. Zbiórka o godz. 10.00 przed kościołem Narodzenia Najświętszej Maryi Panny w Złotoryi.

Prowadzenie: Roman Gorzkowski, Jarosław Jańta.

Organizator: Towarzystwo Miłośników Ziemi Złotoryjskiej.

● 11 września 2016 r. (niedziela)

16.00: *Pamiętki kultu św. Jana Nepomucena na ziemi złotoryjskiej*

Odczyt multimedialny – kościół św. Jadwigi w Złotoryi, spacer pod pomnik św. Jana Nepomucena.

Prowadzenie: Sylwia Dudek-Kokot, Roman Gorzkowski.

Organizator: TMZZ.

● 14 września 2016 r. (środa)

10:00-13:00: *Wycieczka do miejsc z duszą*

Spacer śladami historii, przybliżający ważne miejsca i wydarzenia związane z Pielgrzymką.

Organizator: Gminne Centrum Kultury i Biblioteka w Pielgrzymce.

● 17 września 2016 r. (sobota)

16.30: *Kościół Narodzenia Najświętszej Maryi Panny w Złotoryi – arcydzieło sztuki sakralnej*

Odczyt multimedialny. Kościół NNMP w Złotoryi.

Prowadzenie: Roman Gorzkowski

Organizator: TMZZ.

● 17 września 2016 r. (sobota)

16:00: *Biała Dama w Podgórkach*

Impreza plenerowa – wieża widokowa w Podgórkach. Koncert zespołu „Finezja” z Jeleniej Góry. Pokaz tańca towarzyskiego.

Organizator: Centrum Kultury Sportu i Turystyki w Świerzawie.

● 18 września 2016 r. (niedziela)

12:00: *Drzwi otwarte kościoła pw. św. Jana Chrzciciela i św. Katarzyny Aleksandryjskiej*

Organizator: Centrum Kultury Sportu i Turystyki w Świerzawie.

● 18 września 2016 r. (niedziela)

18.00: *Pamiętki kultu św. Jana Nepomucena na ziemi świerzawskiej*

Odczyt multimedialny. Kościół św. Jana i Katarzyny w Świerzawie.

Prowadzenie: Sylwia Dudek-Kokot, Roman Gorzkowski.

Organizator: TMZZ.



## KRONIKA STRAŻACKA



### Szkoda młodych świerków

(Rząśnik) – W przedostatni dzień sierpnia wybuchł pożar ściółki w młodniku świerkowym. Do gaszenia płomieni wyjechały zastępy z miejscowej OSP i z OSP Sokołowice, a także jednostka ze Złotoryi. Strażacy zażegnali zagrożenie wodą. Spaliło się około pół hektara młodego lasu. Na miejsce wezwano leśniczego. Przyczyną pożaru było przypuszczalnie podpalenie.

### Wypalał sobie...

(Wojcieszów) – Jeden z mieszkańców podczas sobotnich porządków wypalał na swojej posesji przy ul. Mostowej pozostałości roślinne. Ognisko spowodowało jednak silne zadymienie okolicy. Zaalarmowana została miejscowa jednostka OSP. Strażacy ugasiли płomienie i pouczyli mieszkańca o zakazie wypalania pozostałości roślinnych.

### Rura puściła i naszkodziła

(Radziechów) – W budynku wielorodzinnym pękła rura wodna. W wyniku awarii, która miała miejsce w sobotę, doszło do zalania

piwnicy. Wypompowaniem wody przy pomocy pompy szlamowej zajęli się strażacy ze złotoryjskiej PSP i OSP Zagrodno. Awarię usunął właściciel budynku.

### Drogi w dymie

(Złotoryja) – Na pl. Sprzymierzeńców w niedzielę wczesnym popołudniem nieustaleni sprawcy podpalili trawę na nieużytkach. Pożar spowodował niebezpieczne zadymienie, rozprzestrzeniające się na pobliskie drogi. Ogień stłumili złotoryjscy strażacy.

### Otworzy, nie otworzy?

(Wojcieszów) – W niedzielne popołudnie jeden z mieszkańców miasteczka zgłosił służbom ratowniczym, że ma silne duszności. Mężczyzna nie był pewien, czy będzie w stanie otworzyć drzwi pogotowiu ratunkowemu, dlatego z pomocą pośpieszył zastęp miejscowej OSP i PSP ze Złotoryi. Na szczęście nie było konieczności awaryjnego otwierania drzwi do mieszkania. Do czasu przyjazdu pogotowia ratunkowego strażacy zajęli się poszkodowanym, podając mu tlen.

### Koparka po koła w ogniu

(Łążniki) – Mieszkańcy wsi zgłosili straży pożarnej w poniedziałek późnym wieczorem, że na jednej z prywatnych posesji pali się zaparkowana tam koparko-ładowarka. Na miejsce pośpieszyły zastępy ze złotoryjskiej PSP i prusickiej OSP. Ogniem objęta była komora silnika i 2 opony. Strażacy ugasiли pojazd przy pomocy piany, udało im się uratować kabinę i osprzęt. Ustaleniem przyczyn pożaru zajmie się policja.

Na podst. inf. mł. bryg. Andrzeja Śliwowskiego oprac. (as)

#### Gazeta Złotoryjska

– tygodnik samorządu terytorialnego ziemi złotoryjskiej

Redakcja: redaktor naczelny: Piotr Maas. *reporte-*

rzy: Michał Sędrowicz, Iwona Pietruszczak. Adres redakcji: 59-500 Złotoryja, pl. Reymonta 5, woj. dolnośląskie, sekretariat: tel./fax 76 878 35 65, księgowość: 76 878 34 28.

www.gazeta.zlotoryja.pl, e-mail: gazeta@zlotoryja.pl

Redakcja nie zwraca materiałów niezamówionych, zastrzega sobie prawo skracania i redagowania nadesłanych komunikatów, apeli, wystąpień, oświadczeń, listów itp. Materiały do druku przyjmujemy do piątku przed wydaniem numeru. Za treść ogłoszeń, reklam oraz tekstów sponsorowanych redakcja nie odpowiada. Teksty sponsorowane oznaczamy symbolem (TS).

Wydawca: Złotoryjski Ośrodek Kultury i Rekreacji, 59-500 Złotoryja, pl. Reymonta 5, tel. 76 878 33 74. Ogłoszenia przyjmujemy od poniedziałku do piątku w godzinach 8-16. Skład: Redakcja „Gazety Złotoryjskiej”. Druk: Polska Presse Bielany Wrocławskie. Nakład: 1.000 egz. Kolportaż własny. Gazeta jest członkiem Polskiego Stowarzyszenia Prasy Lokalnej.



# Modernizacja oczyszczalni albo kara

Wielomiesięczne przygotowania do kompleksowej modernizacji złotoryjskiej oczyszczalni ścieków są na finiszu. Wiadomo już, że będzie to największa inwestycja ostatnich dziesięcioleci w naszym mieście.

W zeszłym tygodniu zarząd Rejonowego Przedsiębiorstwa Komunalnego podpisał z Narodowym Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Warszawie umowę na dofinansowanie projektu pn. „Modernizacja oczyszczalni ścieków i pompowni ścieków w Złotoryi” (na zdjęciu obok). Spółka komunalna otrzyma na unowocześnienie obiektu 23,9 mln zł dotacji ze środków unijnych. Pozostałą kwotę potrzebną do sfinansowania przedsięwzięcia, czyli ok. 13 mln zł, RPK chce pozyskać również w NFOŚiGW, tyle że na zasadzie pożyczki spłacanej przez kolejnych 20 lat. Cała inwestycja ma kosztować ok. 37 mln zł. To potężne pieniądze, biorąc choćby pod uwagę fakt, że cały budżet miasta wynosi w tym roku ok. 50 mln zł.

Jak twierdzi Wiesław Świerczyński, prezes RPK, złotoryjski projekt jest jednym z większych przedsięwzięć, które otrzymały dofinansowanie z NFOŚiGW. – Modernizujemy nie tylko samą oczyszczalnię i pompownie ścieków. Do wniosku dołączyliśmy również budowę 5 odcinków



kanalizacji sanitarnej, monitoring sieci wodno-kanalizacyjnej, czyli wdrożenie systemu informatycznego do zarządzania infrastrukturą sieciową, tzw. GIS-u, a także układy fotowoltaiczne, które pozwolą nam na produkcję energii na oczyszczalni. Za to wszystko dostaliśmy dodatkowe punkty w naborze i większą dotację – tłumaczy.

Złotoryjska oczyszczalnia, która uzdatnia ścieki metodą mechaniczno-biologiczną, liczy już sobie blisko 30 lat. Czekają na modernizację w każdym segmencie technologicznym, począwszy

od budynku z kratownicami filtrującymi zanieczyszczoną wodę wpływającą do obiektu, a kończąc na osadnikach, przy wylocie do Kaczawy. Prace dotyczyć będą przede wszystkim bloku biologicznego. – Gdy budowaliśmy złotoryjską oczyszczalnię, była jedną z nowocześniejszych w kraju. Nie było wtedy problemów z zachowaniem bardzo rygorystycznych norm czystości ścieków spuszcanych do Kaczawy. Teraz jednak wymaga bezwzględnej modernizacji, bo inaczej czekają nas spore kary finansowe – podkreśla prezes Świerczyński, były pra-

cownik Hydrobudowy Wrocław, która stawiała obiekt.

Nad Złotoryją jak miecz wisi 1,5 mln zł kary – na razie zawieszony, którą jakiś czas temu Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu nałożył w związku z tym, że nasza oczyszczalnia nie dotrzymuje norm określonych w pozwoleniu wodno-prawnym na zrzut ścieków oczyszczonych. Innymi słowy – zdarza się, że wypuszczamy do rzeki zbyt brudne ścieki. A te płyną dalej, w kierunku Legnicy, która wodę z Kaczawy „pije” (tamtejsze wodociągi zasilane są wodami powierzchniowymi). – Dlatego jesteśmy pod szczególną kontrolą. Jeśli w najbliższych kilku latach nie osiągniemy tzw. efektu ekologicznego, czyli nasze ścieki nie zaczną dotrzymywać norm, kara nałożona przez Fundusz zostanie odwieszona – dodaje prezes RPK.

Złotoryjanie nie powinni odczuć utrudnień podczas robót modernizacyjnych. Oczyszczalnia cały czas będzie przyjmowała ścieki z miasta. Najprawdopodobniej nie unikniemy natomiast podwyżek w rachunkach za odbiór ścieków, bo RPK będzie musiało

spłacić pożyczkę w NFOŚiGW. – Wzrost cen nie będzie jednak wysoki, wg naszej oceny sięgnie kilku procent. Ale jeśli nie przeprowadzimy modernizacji, podwyżki i tak będą, bo trzeba będzie płacić wielomilionowe kary – zaznacza Świerczyński.

23 września ma się rozstrzygnąć przetarg na prace budowlane. Zgłosiło się 12 przedsiębiorstw, RPK zaprosiło 5 najlepszych z nich do drugiego etapu, który wyłoni wykonawcę. W ciągu kilku najbliższych dni zarząd spółki rozstrzygnie też przetarg na inżyniera kontraktu, który będzie nadzorował prace modernizacyjne. NFOŚiGW wymaga również zatrudnienia kierownika jednostki realizującej projekt, RPK prowadzi obecnie rekrutację na to stanowisko.

Prace przy modernizacji zaczną się najprawdopodobniej na początku przyszłego roku. Projekt ma być rozliczony w NFOŚiGW do 2020 r., do tego czasu złotoryjska oczyszczalnia ma też osiągnąć efekt ekologiczny, czyli wypuścić do rzeki ścieki spełniające normy określone w nowym pozwoleniu wodno-prawnym. (as)

## FESTIWAL

## FILMÓW

## DOLNOŚLĄSKICH

### ZŁOTY SAMORODEK

#### WARSZTATY ZŁOTORYJSKIEGO FILMU NIEZALEŻNEGO

Zapraszamy miłośników sztuki filmowej do zapisania się osobiście w sekretariacie Złotoryjskiego Ośrodka Kultury i Rekreacji na zajęcia warsztatowe, które towarzyszyć będą tegorocznemu złotoryjskiemu Festiwalowi Filmów Dolnośląskich „Złoty Samorodek 2016”.

Uczestnicy warsztatów będą mieli za zadanie stworzenie własnego, krótkometrażowego filmu amatorskiego dokumentującego przebieg działań i wydarzeń festiwalowych, który zostanie zaprezentowany publiczności.

Instruktorem warsztatów będzie Wojciech Tomczak – absolwent Wyższej Szkoły Filmowej Teatralnej i Telewizyjnej w Łodzi na kierunku reżyseria, specjalizujący się w scenariopisarstwie, posiadający wieloletnie doświadczenie w pracy twórczej. Od wielu lat pracuje jako instruktor warsztatów filmowych. Jego prace nagradzane były na licznych festiwalach (m.in. „Barejada”, „Solania Film Festival”).

Zajęcia adresowane są do młodzieży i dorosłych powyżej lat 12 (od gimnazjalistów wzwyż). Ilość miejsc jest ograniczona. Decyduje kolejność zgłoszeń (zapisów). Zajęcia odbywać się będą w dniach 29 i 30 września 2016 r. w ośrodku kultury.



Kino  
Aurum



ZAPRASZAMY SERDECZNIE



POLSKI INSTYTUT SZTUKI FILMOWEJ



Burmistrz Miasta  
Złotoryja



## Inauguracja w Zespole Szkół Miejskich

# Pani dyrektor pasuje, deklaruje i prosi o wsparcie

Bez przesadnej celebry, patosu i przedłużania, sprawnie i z uśmiechem – tak w czwartek 1 września zainaugurował swoją działalność Zespół Szkół Miejskich w Złotoryi.

**N**owory rok szkolny w kompleksie oświatowym przy ul. Wilczej zaczęło 709 uczniów gim-

nazjum i podstawówki oraz dzieci w oddziałach przedszkolnych. Przywitał ich burmistrz Robert Pawłowski, który na początek przypomniał wszystkim znaną sentencję przypisywaną Janowi Zamoyskiemu: „Takie będą Rzeczypospolite, jakie ich młodzieży chowanie”. – Chciałbym, żebyście to hasło pamiętali przez całe życie – zwrócił się do uczniów burmistrz – bo tak, jak będziecie się uczyć, jakie wyniki osiągać, taka będzie nasza ojczyzna. Uczcie się nie tylko dla siebie, ale i dla rodziców, nauczycieli, a przede wszystkim naszego kraju. Pamiętajcie w ten pierwszy dzień szkoły, że zawsze wszystko można zacząć od nowa.

Zespołem w najbliższych latach pokieruje Danuta Borocho, która jest osobą nową w szkole, gdyż przez ostatnich kilkanaście lat pracowała jako nauczyciel w Legnicy. W czwartek miała okazję po raz pierwszy przemówić do całej szkolnej społeczności. – Mam dla was złą i dobrą wiadomość. Zła jest taka, że już koniec wakacji. Dobra natomiast to ta, że przygotowaliśmy dla was w nowym roku wiele nowości pomocnych w nauce – zapowiedziała uczniom. Złożyła też deklarację rodzicom, z których wielu było obecnych podczas inauguracyjnej uroczystości. – Ta szkoła będzie



się rozwijać dla waszych dzieci. Jeśli nas, nauczycieli i dyrekcję, wesprzecie, to na pewno razem osiągniemy sukces – dodała.

Dla Danuty Borocho, mimo że od kilku tygodni zajmowała się przygotowaniem połączenia „trójki” i miejskiego gimnazjum, czwartek był oficjalnie pierwszym dniem pracy na stanowisku dyrektora. Z kolei dla ogromnej większości rodziców czwartkowa uroczystość była pierwszym kontaktem z nową dyrektorką szkoły, która zrobiła na nich nie najgorsze wrażenie. – Szybko, zwięźle i na temat, czyli tak jak lubię – podsumował wystąpienie pani dyrektor pan Artur, jeden z rodziców.

Podczas inauguracyjnego apelu wielkimi ołówkami na pierwszaków pasowanych zostało 50 uczniów podstawówki. Przestrzeganie regulaminów i zapał w nauce ślubowali też na szkolny sztandar pierwszoklasiści z Gimnazjum im. Valentina Trozendorfa, których w tym roku jest 56.

(as)



...i gimnazjum



Ślubowanie na sztandar uczniów klas pierwszych podstawówki...



Na pierwszym planie – tegoroczne pierwszaki z „trójki”

## W „jedynce” po wakacjach aż lśni



**P**ół setki dzieci w wieku przedszkolnym oraz 414 uczniów klas I-VI, w tym 61 pierwszaków, zainaugurowało w czwartek o godz. 9 nowy rok w Szkole Podstawowej nr 1. Odświeżona po letniej przerwie placówka przywitała ich błyszczącymi parkietami na klatkach scho-

dowych i korytarzach, które w okresie wakacji zostały na nowo polakierowane. Pomalowane też zostały lamperie w ciągach komunikacyjnych, a na boisku szkolnym wyremontowane ławeczki. Nauczaniem dzieci w 20 klasach i 2 oddziałach przedszkolnych, które utworzono w

„jedynce”, zajmie się w tym roku 43 nauczycieli. Dyrekcja szkoły planuje też w najbliższym czasie zatrudnić dwóch logopedów i psychologa do pracy z dziećmi – więcej informacji pod numerem tel. 76 878 31 08.

(as)

# Rodzice przedszkolaków z Wilczej: Jak mamy odwozić dzieci do szkoły?

Rodzice małych dzieci uczęszczających do Szkoły Podstawowej nr 3 są wściekli na zakaz zatrzymywania wprowadzony w pobliżu placówki. Znaki drogowe pojawiły się przy wejściu do zerówek. Zakazu mało kto przestrzega i jest nagminnie łamany. Skąd się tam wziął?

Wraz z rozpoczęciem roku szkolnego wróciły kontrowersje wokół organizacji ruchu w sąsiedztwie Zespołu Szkół Miejskich. Chodzi o dwukierunkowy odcinek ulicy Wilczej pomiędzy Wiśniową i Tuwima, przy wejściu do skrzydła szkoły, w którym mieszczą się klasy zerowe. O problemach w tym miejscu pisaliśmy w marcu. Ratusz zaczął się wtedy zastanawiać nad wprowadzeniem ruchu jednokierunkowego na Wilczej. Po konsultacjach z mieszkańcami ulica na całej długości pozostała jednak dwukierunkowa, a od maja na jej górnym odcinku, przy szkole, zaczął obowiązywać całkowity zakaz zatrzymywania się (wcześniej dopuszczalny był postój do 15 minut).

Takie rozwiązanie bardzo nie podoba się rodzicom odwożącym swoje pociechy do szkoły. Chodzi głównie o uczniów zerówek, których jest w tej chwili 80. Duża część rodziców korzysta z samochodu, bo spieszy się do pracy. – Co za głupi pomysł, gdzie ja mam się zatrzymać, żeby zaprowadzić dziecko do szkoły? – pyta jedna z matek, którą spotkaliśmy wysiadającą z samochodu pod szkołą. – Ci,

co to wymyśliли, na pewno nie mają małych dzieci, ale wyobraźnię tych rozmiarów już tak. Gdzie ja mam się zatrzymać? Na dachu szkoły? – irytuje się inny zmotoryzowany rodzic. – Kilkoro moich znajomych

otrzymało już mandaty za stawianie tutaj podczas wywiadówek. Zazwyczaj parkuję obok, tylko dzisiaj wyjątkowo tu się zatrzymałam, bo odwożę dziecko do zerówki i się spieszę – tłumaczy się inna zagad-

nięta przez nas kobieta.

Największy problem na Wilczej rozpoczyna się około godziny 7:45, gdy natężenie ruchu sięga zenitu. Wtedy kierowcy zatrzymują się w miejscu niedozwolonym, gdyż nie mają innego wyjścia. Z kolei niektórzy zatrzymują się, gdyż... nie wiedzą, że nie mogą tego robić. – Ten zakaz to bardzo dobry pomysł, bo dzięki temu, gdy odbieram dziecko ze szkoły, mam się gdzie zatrzymać – mówi jedna z matek. Zapytaliśmy ją, czy nie boi się mandatu, stając na zakazie zatrzymywania. – Przecież mogą tu stać do 15 minut – odpowiedziała. I bardzo się zdziwiła, gdy jej uświadomiliśmy, że teraz już jednak nie może...

W tym roku szkolnym „akcja mandatowa” jeszcze nie było, bo gdy na Wilczej następuje największa kumulacja ruchu, straż miejska pilnuje bezpiecznej drogi do szkoły dla pieszych. Komendant Jan Pomykała przyznaje jednak, że kierowcy odwożący dzieci do szkoły przyłapani wcześniej na łamaniu zakazu i ukarani upomnieniem lub mandatem bardzo krytycznie wypowiadali się na temat nowej

organizacji ruchu w tym rejonie miasta. – Znak w tej chwili obowiązuje i należy go przestrzegać. Rodzice parkujący tutaj swoje samochody zwracają jednak uwagę, że znacznie lepiej sprawdza się w tym miejscu zakaz postoju powyżej 15 minut – mówi.

Kto „wylał dziecko z kąpieli” i wpadł na pomysł takiego utrudnienia? Organizację ruchu na Wilczej opracował Wydział Mienia w Urzędzie Miejskim. – Mieliliśmy skargi od mieszkańców, którzy narzekali, że nie mogą wyjechać ze swoich posesji, gdyż parkujące samochody blokują wyjazd – informuje Marcin Cielas, naczelnik wydziału. Zapytaliśmy go, czy nie lepszym rozwiązaniem byłoby jednak wprowadzenie na tym odcinku drogi jednokierunkowej. Wtedy mieszkańcy pobliskich posesji nie mieliby problemu z wyjazdem, a rodzice uczniów z parkowaniem. – Każde rozwiązanie ma swoje pluse i minusy – usłyszeliśmy od naczelnika.

Niestety, w tym przypadku nieliczne pluse przykryły dużo większe minusy. W efekcie powstała fikcja drogowa.

(ms)



Ulica Wilcza o 7:30...



...i kwadrans później

## Jak śmiecią złotoryjanie

Zaczynają pracę, gdy jeszcze wielu z nas smacznie sobie śpi. Tak wcześnie po to, abyśmy idąc do pracy czy szkoły, nie potykali się o leżące na chodniku śmieci. Nie zdajemy sobie sprawy z tego, jak ciężka jest praca przy sprzątnięciu miasta...

Pracownicy jednego z działów Rejonowego Przedsiębiorstwa Komunalnego, zajmujący się estetyką i zielenią miejską, w sile 45 osób wykonują prace na terenie Złotoryi w zakresie m.in. odbioru i transportu odpadów komunalnych z nieruchomości położonych w granicach naszego miasta oraz dwóch sąsiednich gmin: Zagrodno i Krotoszyce. Zajmują się też pielęgnacją ukwiecenia w centrum Złotoryi i dbają o elementy małej architektury, utrzymanie terenów zielonych oraz kanalizacji deszczowej. Co najważniejsze jednak – utrzymują czystość na złotoryjskich ulicach.

To niewdzięczna praca, bez względu na porę roku. – Ciężko jest wiosną. Mamy wtedy bardzo dużo roboty związanej ze sprzątnięciem piachu po zimie – mówi jedna z pań zatrudniona w Oddziale Estetyki i Zieleni Miasta. – Latem też nie jest łatwo, ze względu na wysokie temperatury i kurz. Z

kolei jesienią mamy dużo pracy ze sprzątnięciem liści – dodaje druga. I zima nie należy do łatwych pór roku, gdyż bywa mroźno i ślisko.

– Najbardziej wzmógłszym okresem prac jest sezon wiosenny, bo po okresie zimowym szybko trzeba usunąć zalegający piasek na drogach i chodnikach, przywrócić ład na terenie miasta, przygotować elementy małej architektury i wykonać pierwsze pokosy trawy. Wszystkie prace w tym okresie nakładają się na siebie i wtedy najczęściej pracownicy pracują w nadgodzinach, aby wywiązać się z powierzonych im zadań. Należy zwrócić uwagę, że praca nie należy do najprzyjemniejszych. Pracownicy obsługujący śmieciarki często narażeni są

na niezadowolenie mieszkańców, ponieważ każdy rano chciałby spać, a samochód zabierający odpady z boksów i pojemników hałasuje. Spotykamy się także



z częstym niezrozumieniem w okresie zimowym, kiedy od godziny 4 odśnieżamy chodniki, aby mieszkańcy idący do pracy nie ulegli wypadkowi. Niektórym przeszkadza hałas. Gorsza jest jednak reakcja, kiedy rano owe prace nie zostaną wykonane, wówczas słyszymy: „Ci z RPK nic nie robią”. Niestety, specy-

fika prac prowadzonych przez Oddział Estetyki i Zieleni Miasta jest różna, nie jesteśmy w stanie spełnić wszystkich oczekiwań stawianych przez mieszkańców co do godzin ich wykonywania, ale robimy wszystko, żeby usługi świadczone przez nas były na jak najwyższym poziomie. Miłym gestem są telefony od mieszkańców z podziękowaniami, a jest ich coraz więcej – mówi Bożena Rychta, kierownik oddziału.

Praca nie należy do najłatwiejszych także dlatego, że złotoryjanie nie zawsze odnoszą się z szacunkiem do sprzątających. Bywa, że gdy dziecko wyrzuci na chodnik papiera, to matka zamiast je upomnieć, nieświadomie zachęca do dalszego śmiecenia, mówiąc: „Oni posprzątają, bo za to im płacą”. Na szczęście takie sytuacje nie zdarzają się zbyt często. Wg pracowników RPK, najgorzej jest po weekendzie – wtedy na chodnikach zalegają butelki, całe i potłuczone. Nie brakuje także odchodów, nie tylko psich. Mieszkańcy naszego miasta coraz rzadziej jednak wyrzucają śmieci na chodnik czy w krzaki. – Z roku na rok jest z tym coraz lepiej. Złotory-

janie coraz mniej śmiecią – zauważa jedna ze sprzątających.

Ta pozytywna tendencja może być spowodowana coraz większą liczbą koszy na śmieci ustawianych w mieście. – Jeszcze niedawno przy ul. Wojska Polskiego, idąc od skrzyżowania z Hożą do Zespołu Szkół Zawodowych, po lewej stronie stał może 1 kosz. Dlatego często wyrzucałam gryzek jabłka czy też niedopałek papierosa, oczywiście zgaszony, w krzaki. Teraz sytuacja się poprawiła, więc nie śmieczę – przyznaje się młoda złotoryjanka.

Pracownicy RPK robią wszystko, aby z roku na rok efekty ich pracy była bardziej zauważalne i doceniane przez złotoryjan. – Szkolimy się i podnosimy swoje kwalifikacje, aby wyjść naprzeciw oczekiwaniom klientów. Pomalutku, ale systematycznie dokupujemy sprzęt – dodaje Rychta.

Doceniemy więc pracę sprzątających i nie utrudnimy jej. Do typowych utrudnień należy zastawianie boksów śmieciowych samochodami oraz odpady rozrzucone po całym boksie i w jego okolicy przez „szperaczy”. Bywa też niebezpiecznie, gdyż pracownicy wielokrotnie zostali pogryzieni przez psy.

(Michał Sędrowicz)

**BA:SEN**  
**ZANURZ SIĘ W BAŚNIE**  
**24.09.2016 – ZŁOTORYJA**

**STOWARZYSZENIE SZTUKISZUM**  
**we współpracy ze**  
**ZŁOTORYJSKIM OŚRODKIEM KULTURY I REKREACJI**



ma zaszczyt zaprosić wszystkich mieszkańców Złotoryi i okolic do udziału w happeningu, który odbędzie się dnia 24 września (sobota) 2016 r. na basenie w Złotoryi (ul. Legnicka 40).

Zapraszamy na otwarty eksperyment twórczy pt. „Zanurz się w Baśnie”!

Co wspólnego mają baśnie z nieużytkowanym obecnie basenem? Na początek – już odszukane w morfologii słowa – BA + SEN. W opustoszałym basenie zatęsknimy za wodą, dlatego prosimy Państwa o zabranie ze sobą:

● baśni (z tematyką swobodnie oscylującą wokół: wody, basenu oraz koloru niebieskiego)

● odpowiedniego ubioru przystosowanego do wizyty w BAŚNI (bardzo ważne: zalecany kolor to niebieski oraz bardzo ważne: niebieski rękawiki!). My w zamian za to... zatrzymamy granicę między tym, co realne i baśniowe...

Akcja ma stanowić trwający dobę eksperyment artystyczny. Wspólnie poszukamy nowych sposobów na opowiedzenie baśni, utrwalając wciąż tkwiący w opuszczonej zabudowie obiektu genius loci (przyp. łac. „duch opiekuńczy danego miejsca”).

Będąc, dzięki członkom oraz przyjaciołom naszego stowarzyszenia, przygotowanym na ogromną dozę oniryczności i romantyczności, istnieje możliwość współuczestnictwa w konkursie. Zaproponuj nam swoją baśń w dowolnej i wybranej przez Ciebie formie wyrazu (odczytanie, wyśpiewanie, pokazanie poprzez taniec, spektakl lub inne formy ekspresji). Możesz wystąpić solo lub w zespole w wyjątkowej scenerii basenu. I wyślij do nas zgłoszenie na adres: [sztukiszum@gmail.com](mailto:sztukiszum@gmail.com) lub [zok@bbk.pl](mailto:zok@bbk.pl), w którym podasz:

1. swoje imię/nazwisko lub pseudonim artystyczny,
  2. numer telefonu,
  3. krótki opis/zarys planowanego występu,
  4. co byłoby potrzebne do realizacji wystąpienia (np. mikrofon, rzutnik, krzesło, lampka, inny rekwizyt (?)).
- Średni przewidziany czas na prezentację to 15 min., a nagroda to... baśniowa niespodzianka!

**Do zobaczenia na basenie!**

**BaŚniesz muzykę? BaŚniesz wiersz? BaŚniesz obraz?  
BaŚniesz ruch?**

**Weź udział w wydarzeniu jako artysta BaŚniasz!**

Wszelkie pytania można kierować na adres: [sztukiszum@gmail.com](mailto:sztukiszum@gmail.com) lub [zok@bbk.pl](mailto:zok@bbk.pl)

Wszelkie informacje o organizatorach wydarzenia na stronach [www.sztukiszum.pl](http://www.sztukiszum.pl)

fb: <https://www.facebook.com/SztukiSzum/>  
<https://www.facebook.com/CanopArt/>

**Partnerzy wydarzenia:**

canop`art  
group o  
królowe vebasto.



**canop`art**

## Nie możemy zapomnieć...

Jak co roku pod pomnikiem Wojska Polskiego w Złotoryi odbyły się uroczystości upamiętniające jedną z najtragiczniejszych, nie tylko dla Polski, dat – 1 września 1939 r., wybuch II wojny światowej. Program tradycyjnie rozpoczął się

mszą św. w kościele Narodzenia Najświętszej Maryi Panny, z którego orszak ulicami miasta udał się pod pomnik przy pl. Lotników Polskich. Pod monumentem, po odegraniu hymnu państwowego, głos zabrał starosta Ryszard Ras-

kiewicz, który przypomniał obecnym tamte tragiczne dni. Głównym punktem obchodów, jak co roku, było złożenie przy pomniku wiązanek kwiatów przez przedstawicieli kilkudziesięciu środowisk społecznych i organizacji. (ms)



Przemarsz pocztów sztandarowych pod pomnik

## Spotkanie z piosenką biesiadną

W ogrodzie Środowiskowego Domu Samopomocy w Złotoryi odbyło się spotkanie z piosenką biesiadną z okazji pożegnania wakacji.

Na spotkanie zaproszono zespół Jaworzanie działający przy Związku Emerytów w Jaworze oraz przedstawicieli Złotoryjskiej Rady Seniorów. Zespół w eleganckich strojach, okazjonalnych kapeluszach, przy akompaniamencie keyboardu zaprezentował swój wakacyjny

repertuar. Podopieczni Klubu Seniora i Środowiskowego Domu Samopomocy mieli okazję poznać nowe utwory oraz pochwalić się swoimi umiejętnościami przed zaproszonymi gośćmi. Wszyscy

uczestnicy spotkania zostali zaproszeni do wspólnego tańca oraz do zabawy pod hasłem „Śmieć się z nami seniorami”.

(i)



**CENY ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH SPRZEDAWANYCH NA ZŁOTORYJSKIM TARGOWISKU W DNIU 7 września 2016 r.**

- JABŁKA polskie – od 2,80 zł/kg
- CYTRYNY – od 14,50 zł/kg ● CZOSNEK – od 1,00 zł/głównka
- JAJKA – od 35 gr/szt.
- OGÓREK polski gruntowy – od 2,00 zł/kg
- OGÓRKI szklarniane polskie – od 1,90 zł/kg
- PIECZARKI zwykłe – od 7,50 zł/kg, prawdziwkowe – od 6,90 zł/kg
- KALAREPA – od 1,50 zł/szt.
- ZIEMNIAKI polskie młode – od 0,80 zł/kg
- CEBULA zwykła – od 1,70 zł/kg ● SELER – od 4,50 zł/kg
- POMIDORY zwykłe – od 1,50 zł/kg; malinowe – od 4,50 zł/kg
- RZODKIEWKA – od 1,80 zł/peczek ● PATISONY – 4,90 zł/kg
- SAŁATA lodowa – od 2,90 zł/szt., masłowa – od 2,00 zł/szt.
- SZCZYPIOR – od 1,50 zł/peczek ● BURAKI – od 1,50 zł/kg
- MARCHEW – od 2,00 zł/kg ● KAPUSTA polska – od 1,00 zł/kg
- KAPUSTA młoda – od 1,00 zł/szt.,
- FASOLKA szparagowa – od 4,50 zł/kg
- PIETRUSZKA korzeń – 7,50 zł/kg ● PAPRYKA – od 3,00 zł/kg
- DYNIA – 1,80/kg ● SŁONECZNIK – 2,90 zł/szt.
- KALAFIOR – od 2,50 zł/kg ● CUKINIA – od 2,00 zł/kg
- LUBCZYK – 2,50 zł/peczek ● SZCZAW – 2,50 zł/peczek
- BOTWINKA – od 2,50 zł/peczek ● TRUSKAWKA – od 7,90 zł/kg
- MALINA – 4,00 zł/pojemnik ● BRZOSKWINIA – 4,50 zł/kg
- KUKURYDZA – 1,20 zł/szt. ● ŚLIWKA – 1,80 zł/kg
- JEŻYNA – 5,00 zł/pojemnik

**NAUKA  
ZABAWA  
RADOŚĆ**

# WYCIECZKI

DLA GRUP SZKOLNYCH I DOROSŁYCH

**BIS**  
ANNA BINKIEWICZ

**Biuro Turystyki Szkolnej  
Anna Binkiewicz**

**BOLESŁAWIEC ul. Zbigniewa Herberta 9**

[www.binkiewicz.com.pl](http://www.binkiewicz.com.pl)

## 601 842 848

[facebook.com/BTS.A.Binkiewicz](https://www.facebook.com/BTS.A.Binkiewicz)

**SPRZEDAŻ MASZYN**

**WYNAJEM**

**SYSTEM PRECYZYJNEGO ROLNICTWA AFS**

**MASZYNY UŻYWANE**

**CZĘŚCI ZAMIENNE**

**SERWIS**

Skontaktuj się z naszymi przedstawicielami handlowymi: Magdalena Parylak – tel. 694 481 701 / Krzysztof Kołodyński – tel. 694 481 500

**Osadkowski-Cebulski** sp. z o.o.

www.osadkowski-cebulski.pl **Znajdź nas na YouTube**



## Dokąd zmierzasz, czytelniku?

W sobotę, w ramach akcji Narodowego Czytania, w całej Polsce odczytano fragmenty powieści Henryka Sienkiewicza „Quo vadis”. Książka czytana była również w Złotoryi, Pielgrzymce oraz Gierałtowie.

47 osób zebrało się w restauracji Pod Zielonym Grzybkiem, gdzie miało miejsce całe przedsięwzięcie. Dobra lokalizacja wydarzenia umożliwiła dotarcie do szerokiego grona odbiorców, którzy spacerując przez Rynek, zatrzymywali się, aby choć na chwilę posłuchać fragmentów książki. Adaptację powieści specjalnie na tegoroczną edycję akcji przygotował krytyk literacki Tomasz Burek. Wśród czytających złotoryjan znaleźli się m.in. burmistrz Robert Pawłowski czy wicestarosta Wanda Grabos, a także wielu przedstawicieli szkół, instytucji, fundacji, stowarzyszeń oraz czytelnicy Miejskiej Bibliote-

ki Publicznej w Złotoryi. Do akcji włączyli się także podopieczni Środowiskowego Domu Samopomocy oraz Klubu Seniora, którzy dzień wcześniej wraz z uczniami ze Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Złotoryi odczytywali fragmenty książki oraz zapoznawali się z ciekawostkami z życia autora powieści.

Czytanie powieści wielkiego polskiego pisarza odbywało się nie tylko w Złotoryi. Dyskusyjny Klub Książki oraz Gminne Centrum Kultury i Biblioteka w Pielgrzymce przyłączyły się także do ogólnopolskiej akcji. W sobotnie przedpołudnie miłośnicy czytania przybyli na skwer przed



...Złotoryi... biblioteką, aby przeczytać wybrane fragmenty powieści. Każdy uczestnik akcji mógł ostemplować przyniesioną książkę pamiątkową pieczęcią, którą biblioteka otrzymała z kancelarii Prezydenta RP. Podobnie Narodowe Czytanie obchodzono w Bibliotece Publicznej w Gierałtowie, gdzie Lucyna

Markowska i Ewa Baran zaprosiły mieszkańców do wspólnego czytania. Organizatorki zaraz na początku odczytały przesłanie Prezydenta RP Andrzeja Dudy. Wśród lektorów znaleźli się mieszkańcy okolicznych miejscowości, uczniowie Szkoły Podstawowej w Gierałtowie i Gimnazjum w Lubiatowie. Uczestnicy otrzymali pamiątkowe certyfikaty oraz książki z okolicznościową pieczęcią. Na zakończenie przy kawie i herbacie rozpoczęła się dyskusja na temat powieści, jej ekranizacji oraz literackiego dorobku pisarza.

Narodowe Czytanie to akcja zainicjowana przez Broni-

sława Komorowskiego, mająca popularyzować fundamentalne w polskiej kulturze dzieła, wzmacniać poczucie wspólnej tożsamości, a także promować kulturę żywego słowa w jej najdoskonalszych przejawach. Narodowe Czytanie zainaugurował w 2012 napisany przez Adama Mickiewicza „Pan Tadeusz”. Tegoroczna lektura została wybrana podczas internetowego głosowania spośród pięciu propozycji. Dzieło Sienkiewicza konkurowało z „Chłopami”, „Weselem”, „Popiołami” oraz powieścią „Noce i dnie”.

(imp)



Czytanie w Gierałtowie...



...i Pielgrzymce

# W Rokitnicy wszystko już skoszone

Wierzyć się nie chce, że minął już rok od ostatnich dożynek, na których miałem okazję być i je relacjonować.

Tym razem padło na dożynki gminne w Rokitnicy. Szybki rzut okiem na mapę powiedział mi, iż z domu do celu mam około 6 km. Jako że aktywność fizyczna to od pewnego czasu mój wierny przyjaciel, postanowiłem część drogi przebyć pieszo. Tak sprytnie to wymyśliłem, że podjechałem autobusem do zjazdu na Kopacz i resztę sobie przespacerowałem. Pogoda była piękna, okoliczności przyrody również, więc szybko dotarłem na boisko w Rokitnicy. Prawdę powiedziawszy, to nawet za szybko. Planowałem pojawić się na miejscu kilka minut przed rozpoczęciem części oficjalnej, a



zrobiłem to niemal pół godziny przed mszą św. Cóż było robić? Usiadłem na ławce i postanowiłem posurfować w internecie. Niestety, nie było mi dane zaznać błogosławieństwa XXI wieku, gdyż w osłoniętej wzgórzami Rokitnicy nie ma zasięgu mojej sieci komórkowej. Pozostało mi więc błogosławieństwo kapłana

prowadzącego mszę.

W części oficjalnej wójt Maria Leśna podziękowała zarówno rolnikom, jak i siłom wyższym za plony. – Jest to tradycyjnie dzień dziękczynienia Bogu za zbiory, co przed chwilą uczyniliśmy w uroczystej mszy św., ale też podziękowań skierowanych do ludzi, którzy trują się pracą na roli, z poświęceniem wykonując zawód rolnika – mówiła pani wójt. – Kiedyś rolnik pracował własnymi rękami i przy pomocy zwierząt. Dzisiaj pomagają mu nowoczesne maszyny i technologie. Jedno pozostaje jednak niezmiennie – miłość do ziemi i powołanie do tego zawodu. Dziękuję rolnikom i życzę wam, żeby wszelkie przeciwności was omijały, aby wasza praca była należycie doceniana, a następne lata były coraz lepsze – dodała na zakończenie Maria Leśna.

Po części oficjalnej starostowie dożynek, Danuta Matusz i Andrzej Siwak, poczęstowali zebranych pysznym chlebem, który mi smakował po dwakroć bardziej, gdyż zdążyłem już zgłodnieć. Jednak z niecierpliwością czekałem nie na strawę dla ciała, lecz dla duszy – prezentację wieńców dożynkowych, które już wcześniej miałem okazję pobieżnie



obejrzeć. Organizatorzy dożynek mądrze zdecydowali, że każda z miejscowości napracowała się przy swoim wieńcu na tyle, aby otrzymać równorzędne nagrody. Wieńce wykonały wsie: Wyskok, Rokitnica, Kozów, Wysocko, Podolany, Lubiaków, Brennik, Gospodarstwo Hodowlane „Uprawa” w Lubiakowie, Gierałtowiec, Nowa Wieś Złotoryjska, Wilków, Prusice i Kopacz.

Po ocenie wieńców nastąpiła wielka biesiada. Podczas gdy na scenie prezentowały się zespoły ludowe, zebrani mogli się częstować licznymi przysmakami serwowanymi bezpłatnie przez organizatorów. Prowadzącą imprezę była mieszkanka Rokitnicy Urszula Szczudlik.

Klimat święta plonów widoczny był nie tylko na boisku w Rokitnicy, ale w całej wsi. Mieszkańcy przepięknie udekorowali swoje gospodarstwa, co nie pozostało bez echa. Anna i Mieczysław

Kłakowie, przedsiębiorcy rolni z terenu gminy, wyróżnili najpiękniejsze dekoracje nagrodami pieniężnymi.

Szkoda tylko, że władzom gminy nie udało się zorganizować dożynek w innym terminie, gdyż w tym samym czasie odbywały się dożynki gminno-powiatowe w odległej o 20 km Lubiechowej. Może wtedy więcej gości przyjechałoby podziwiać Rokitnicę...

(Michał Sędrowicz)



# Stoły się uginały od jada

W ostatnią niedzielę sierpnia w Nowej Wsi Grodzkiej odbyły się dożynki gminy Pielgrzymki.

Tradycyjnie obchody rozpoczęły się uroczystą mszą św., tym razem w kościele p.w. Matki Bożej Anielskiej, po której barwny korowód przemaszerował na plac dożynkowy. Słowami „święto plonów czas zacząć” prowadząca uroczystość Małgorzata Semeniuk rozpoczęła wspólne ucztowanie, a chlebem częstowali starostowie Jadwiga i Marcin Poznarowie. Jednym z najprzyjemniejszych punktów imprezy było ośpiewywanie wieńców. Wystąpiły grupy: Polanki z Nowej Wsi Grodzkiej, Macierzanki z Twardocic, KGW z Pielgrzymki, Czapłanki z Czapli, Sami Swoi z Wojcieszyna, Wilanowianki z Sędziemirowa i Fudzi-jamki z Proboszczowa. Okrasą występów artystycznych były popisy najmłodszych mieszkańców Nowej Wsi Grodzkiej. Pod okiem nauczycieli w słowno-muzycznej prezentacji wystąpiły uczennice miejscowej podstawówki: Milena Zakaszewska, Julia Łosińska, Milena Pisarska i Oliwka Szczepaniak. Swoje umiejętności wokalne miał okazję zaprezentować

również wielki pasjonat ludowych pieśni Józef Lachowski.

Podczas dożynek ogłoszono laureatów Pucharu w Lotach Gołębi Poczтовых, którym wręczono zasłużone nagrody. Puchary wójta w lotach gołębi pocztowych otrzymali kolejno: 1. Bogdan Baran, 2. Mirosław Sobol, 3. Mariusz Kasprzyk. Puchary przewodniczącego rady gminy otrzymali: 1. Mirosław Sobol, 2. Dominik Kaziuk, 3. Mariusz Kasprzyk.

Podsumowany został także konkurs na najładniejszą zagrodę w gminie, w którym zwyciężyła Jadwiga Poznar. Kolejne miejsca zajęli Bożena Szkutnik i Adam Potoczniak, a wyróżnienia otrzymali: Mieczysława Karpowicz, Danuta Kureła i Janina Szynal.

Podczas święta przeprowadzone zostały wybory Miss Dożynek 2016, w których wystartowało 5 kandydatek. Chociaż wszystkie były rewelacyjne, jury jednogłośnie wybrało panią Jolę, której odpowiedzi na zadawane pytania były najbardziej rozbijające.

Podsumowaniem święta plonów

była zabawa dożynkowa pod chmurką, podczas której przygrywał zespół Aranż z Wojcieszowa.

– Dziękujemy gospodarzom tego święta, czyli mieszkańcom Nowej Wsi Grodzkiej, za bardzo dobrą organizację, przepyszne jada, od którego uginały się stoły, oraz tym, którzy pomagali i zaangażowali się w uświetnienie tego wspaniałego wydarzenia – dziękuje Małgorzata Semeniuk.

(ask)



# Dożynki w pow. Złotoryjskim

# Plon, niesiemy plon

Za udane plony i ciężką pracę rolników modlono się podczas mszy polowej w Lubiechowej, która rozpoczęła w niedzielę gminno-powiatowe dożynki.

Lubiechowa została tegorocznym gospodarzem powiatowych dożynek, na które przybyli rolnicy, delegacje dożynkowe z całego powiatu, goście oraz mieszkańcy wsi i okolicznych miejscowości. Piękna, choć nie za upalna pogoda była zwieńczeniem wielomiesięcznej pracy na roli. Właśnie za ten trud dziękowali przybyli goście, którzy w swoich przemówieniach podkreślali ogromną wagę i znaczenie rolników dla wszystkich mieszkańców powiatu.

Wedle tradycji, to właśnie z zebranych plonów upieczono chleb, który starostowie dożynek:

Izabela Brzezicka i Józef Mroczkowski oraz sołtys wsi Aleksandra Matuszak wręczyli burmistrzowi Józefowi Kołczowi oraz staroście

przewodzący komisji Paweł Okręglicki.

W trakcie dożynek starosta Ryszard Raszkievicz wręczył dyplomy uczestnikom powiatowych konkursów. W rywalizacji o miano najładniejszej zagrody w powiecie złotoryjskim 1. miejsce zdobyła posesja Jadwigi i Andrzeja Poznarów z Nowej Wsi Grodzkiej. Drugie miejsce ex aequo przyznano Bożenie i Adamowi Szkutnikom z Czapl i Stanisławie i Adamowi Potoczniakom z

Ryszardowi Raszkieviczowi. Ci go ucałowali i sprawiedliwie podzielili pomiędzy wszystkie uczestniczące w dożynkach osoby. Wypiek był na tyle wyśmienity, że niektórzy brali nawet po kilka kawałeczków, tłumacząc to słowami: „Ten chleb jest przepyszny”.

Nie tylko nad chlebem zachwycono się tego dnia. Wieńce dożynkowe ustawione pod sceną przykuwały największą uwagę zebranych. Każdy podchodził i podziwiał pomysłowość ich twórców. Największy jednak orzech do zgryzienia miała komisja, która musiała je oceniać. – Jury po długiej i burzliwej naradzie wnikliwie obejrzało wszystkie wieńce dożynkowe. Doceniamy wkład pracy, użyte materiały do ich produkcji oraz mnogość plonów. Dlatego postanowiliśmy jednomyślnie nie wybierać jednego wieńca, ponieważ uważamy, że na wyróżnienie zasługują wszystkie – powiedział podczas ogłoszenia wyników

Sędzimirowa. W konkursie na „wzorową pasiekę” powiatu złotoryjskiego 1. miejsce zajął Wiesław Krupski z Nowego Kościoła, drugie zaś Zbigniew Piszczek z Lubiechowej. Wręczono także medal honorowy „Zasłużony dla rolnictwa” Krzysztofowi Skupniowi ze Starej Kraśnicy.

Po części oficjalnej goście zostali zaproszeni do stołów, na których już czekał poczęstunek w postaci ciast, wędlin oraz bigosu. Kiedy rozmowy trwały w najlepsze, na scenie prezentowali się uczniowie z szkół oraz zespoły ludowe: Grodzianie z Niemczy oraz Miłek z Wojcieszowa. Gościem specjalnym tegorocznych dożynek była Andrea Lattari w duecie z Biancą, prezentujące największe przeboje włoskiej muzyki rozrywkowej. Oprócz tego wystąpił Trend Music z Jeleniej Góry, zespół Wulkan z Dobkowa oraz Haward Band ze Złotoryi.

(imp)



ki 2016  
wiecie  
jskim

## Szwedzki ogień w „Lenie”

Działkowcy z ogrodów „Lena” w Złotoryi obchodzili w sobotę swoje święto.

Po okresie ciężkiej pracy przy uprawie swojego kawałka ziemi nadchodzi czas świętowania, nagradzania i pochwalenia

się swoimi plonami. Nie inaczej było w sobotę przy ul. Górniczej w Złotoryi. Działkowcy z „Leny” pod przewodnictwem prezesa

Andrzeja Kłodnickiego obchodzili uroczyste swój dzień. Były więc podziękowania, dyplomy oraz Odznaki dla Zasłużonych Działkowców. Brązowe otrzymali: Jan Snopek i Stanisław Pachel, a srebrne: Jan Bugajski, Stanisław Jaworski i Stanisława Skała. – To dla mnie ogromne wyróżnienie i wielkie zaskoczenie. Nie miałam najmniejszego pojęcia o tym, że dostanę medal – cieszyła się pani Stanisława.

Po części oficjalnej nastąpiło rozpalenie szwedzkiego ognia (ognisko w wydrążonym pniu) przez starostę Ryszarda Raszkievicza i burmistrza Roberta Pawłowskiego, które na początku nieźle zadymiało teren po to, aby

po chwili dać piękny, niegasnący przez kilka godzin płomień. Ogień był symbolem rozpoczęcia

zabawy, do której wszyscy chętnie przystąpili.

(ms)



Zabawę wspólnym tańcem zainaugurowali starostowie obchodów Dnia Działkowca: Elżbieta Zagdańska i Andrzej Skała (na pierwszym planie)

## SPRZĄTANIE ŚWIATA – POLSKA 2016

W dniach 16-18 września 2016 r. odbędzie się kolejna akcja „Sprzątania Świata – Polska 2016”. W tym roku odbywa się pod hasłem „Podaj dalej – drugie życie odpadów”.

**Głównym przesłaniem akcji jest:**

- ✓ promowanie poszanowania zasobów i efektywnej segregacji,
- ✓ unikanie odpadów – szacunek do przedmiotu,
- ✓ uświadomienie Polaków o ich wpływie na środowisko i ilości wytwarzanych odpadów podczas codziennych czynności.

Daj drugie życie przedmiotom, nie wyrzucaj ich pochopnie do kosza! Zrób wszystko, by odpad za szybko nie trafił na wysypisko!

Po raz 23. będziemy uczestniczyć w tej akcji. W ramach akcji, jak co roku, odbędą się związane z tą tematyką konkursy: plastyczny i fotograficzny. Uczniów szkół, członków organizacji i wszystkich chętnych do udziału w tej akcji prosimy o zgłaszanie się po materiały informacyjne oraz worki i rękawice do Urzędu Miejskiego, pok. nr 8, w dniu 15 września.

## Młodzi detektywi w Pielgrzymce

W jedną z ostatnich sierpniowych nocy w Gminnym Centrum Kultury i Bibliotece w Pielgrzymce odbyła się pełna emocji impreza pn. „Noc młodych detektywów w bibliotece”.

Piętnastoosobowa grupa dzieci w wieku 8-12 lat o godz. 18 przybyła do biblioteki, by pokazać swoją odwagę, spostrzegawczość, spryt i przy okazji dobrze się bawić. Zabawa rozpoczęła się podziałem na 2 grupy i wyznaczeniem dowódców każdej drużyny. Po kilku zabawach na rozgrzewkę i rozwiązaniu zagadek detektywistycznych odbyło się szkolenie z szyfrowania. Następnie każdy uczestnik wylosował dla siebie imię słynnego detektywa i na wykonanej własnoręcznie odznace wypisał je w formie zaszyfrowanej.

Młodzi detektywi mieli mnóstwo frajdy m.in. podczas szukania przy pomocy ukrytych wskazówek tajemniczego skarbu, tworzenia portretów pamięciowych czy układania kartoteki odcisków palców.

Po ciężkich zmaganiach i zajęciu miejsc do nocnego wypoczynku dzieci, które nie były jeszcze śpiące, mogły obejrzeć film

lub poczytać książkę. Nazajutrz, po śniadaniu i otrzymaniu certyfikatu młodego detektywa, uczestnicy zabawy z fachową wiedzą wrócili do domów.

(reds)



## Witajcie na świecie



Olaf Piędel ze Złotoryi, syn Katarzyny i Przemysława, przyszedł na świat 4 września z wagą 3.800 g i miarą 55 cm

### Burmistrz Miasta Złotoryi ogłasza

#### I nieograniczony przetarg ustny na dzierżawę nieruchomości gruntowej niezabudowanej

Nr KW	Obręb	Nr działki	Powierzchnia gruntu	Opis nieruchomości	Okres, na jaki grunt zostaje oddany w dzierżawę	Wywoławcza stawka czynszu dzierżawy [zł]	Wadium	Minimalna wysokość postąpienia	Termin przetargu
LE1Z/0001347/1/3	6	136	1,2362 ha	Nieruchomość gruntowa niezabudowana przeznaczona na cele rolne, położona w Złotoryi przy ul. Polnej. <u>Oznaczenie wg ewidencji gruntów i budynków:</u> RII – 0,4233 ha, RIIIb – 0,3329 ha, RIVa – 0,4800 ha	Od 12.10.2016 r. do 11.10.2017 r.	551,08 zł <b>rocznie brutto</b>	110 zł (wplata do dnia 7.10.2016 r.). Wadium może być wnoszone wyłącznie w pieniądzu.	10,00 zł	11.10.2016 r.

Dzierżawa nieruchomości zwolniona jest od podatku od towarów i usług VAT na podstawie art. 43 ust. 1 pkt 9 ustawy z dnia 11 marca 2004 r. o podatku od towarów i usług (Dz.U. z 2011 r., nr 177, poz. 1054, ze zm.).

Przeznaczenie w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego miasta Złotoryi podjętym uchwałą Rady Miejskiej nr XXVII/175/04 z dnia 8 grudnia 2004 r. (Dz. Urz. Woj. Dolnośl. z 31.12.2004 r., nr 263, poz. 4654), zmienioną uchwałą Rady Miejskiej nr IX/56/2007 z dnia 14 czerwca 2007 r. (Dz. Urz. Woj. Dolnośl. z 2.08.2007 r., nr 185, poz. 2390): tereny użytków rolnych (rezerwowanych dla inwestycji przewidywanych do realizacji w II i III etapie), przeznaczonych docelowo pod zabudowę mieszkaniową jednorodziną [R(MN)], szeroko rozumiane funkcje usługowe [R(U) i R(U, ZP, US)] oraz zielone tereny rekreacyjne i sportowe [R(ZP, US) i R(ZP)].

Nieruchomość stanowi własność Gminy Miejskiej Złotoryi, nie jest obciążona prawami osób trzecich i nie jest przedmiotem zobowiązań.

Przetarg odbędzie się w dniu 11.10.2016 r. o godz. 10:00 w Urzędzie Miejskim w Złotoryi, pl. Orłąt Lwowskich 1 (sala nr 11 – I piętro).

Warunkiem udziału w przetargu jest wpłata wadium w nieprzekraczalnym terminie do dnia 7.10.2016 r. przelewem na konto Urzędu Miejskiego w Złotoryi:

Powiatowy Bank Spółdzielczy w Złotoryi, nr rachunku: 83-8658-0009-0000-3506-2000-0050. Za datę wniesienia wadium uważa się datę wpływu środków

pieniężnych na ww. konto. UWAGA: na dowodzie wpłaty wadium należy wpisać adres nieruchomości.

Uczestnicy przetargu zobowiązani są posiadać dokumenty: dowód tożsamości, dowód wpłaty wadium, a osoby reprezentujące osoby prawne lub fizyczne dodatkowo stosowne pełnomocnictwo.

Ponadto informuje się, że wadium zostanie zaliczone na poczet czynszu dzierżawnego dla uczestnika, który przetarg wygrał. Pozostałym uczestnikom przetargu wadium zostanie zwrócone. Wadium ulega przepadkowi na rzecz Gminy Miejskiej Złotoryi w razie uchylecia się uczestnika przetargu, który wygrał przetarg, od zawarcia umowy dzierżawy.

Miejsce i termin zawarcia umowy dzierżawy zostanie podany osobie ustalonej jako dzierżawca w dniu rozstrzygnięcia przetargu. Wszelkie informacje dotyczące przetargu można uzyskać w Urzędzie Miejskim w Złotoryi, pl. Orłąt Lwowskich 1, pok. 4 lub pok. 2 (tel. 76 877 91 20 lub 76 877 91 27), w dni robocze w godzinach 8.00-15.00.

**Burmistrz Miasta Złotoryi Robert Pawłowski**

**Burmistrz Miasta Złotoryi  
ogłasza nabór na wolne stanowisko urzędnicze  
podinspektora ds. ochrony środowiska  
w Wydziale Mienia Urzędu Miejskiego w Złotoryi**

**Stanowisko:** podinspektor ds. ochrony środowiska.

**Nazwa i adres jednostki:** Urząd Miejski, pl. Orłąt Lwowskich 1, 59-500 Złotoryja.

**Wymiar czasu pracy:** pełny.

**I. Kandydaci przystępujący do naboru powinni spełniać następujące kryteria formalne:**

**wymagania niezbędne:**

- 1) obywatelstwo polskie,
- 2) wykształcenie wyższe,
- 3) posiadanie co najmniej rocznego doświadczenia zawodowego,
- 4) nie był/a prawomocnie skazany/a za przestępstwo popełnione umyślnie,
- 5) stan zdrowia pozwalający na zatrudnienie na określonym stanowisku,
- 6) cieszy się nieposzlakowaną opinią;

**wymagania dodatkowe:**

- 1) wykształcenie wyższe preferowane o kierunku ochrony środowiska,
- 2) znajomość przepisów: ustawy o ochronie środowiska, ustawy o ochronie przyrody, ustawy o ochronie zwierząt, Prawa wodnego, ustawy o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz ocenach oddziaływania na środowisko, Kodeksu Postępowania Administracyjnego, ustawy Prawo budowlane, ustawy o zamówieniach publicznych,
- 3) umiejętność pracy w zespole,
- 4) sumienność, dyspozycyjność, kreatywność.

**II. Zakres wykonywanych zadań na stanowisku:**

- 1) prowadzenie spraw z zakresu:
  - a) gospodarka komunalna, w tym:
    - utrzymanie czystości i terenów zielonych,
    - ochrona zwierząt,
    - ochrona przyrody,
    - gospodarka wodna,
  - b) wydawanie decyzji środowiskowych.

**III. Wymagane dokumenty i oświadczenia:**

- 1) list motywacyjny,
  - 2) życiorys zawodowy – CV,
  - 3) kwestionariusz osobowy dla osoby ubiegającej się o zatrudnienie,
  - 4) kopie: dyplomu ukończenia studiów, kopie uprawnień,
  - 5) inne dokumenty potwierdzające dodatkowe umiejętności i osiągnięcia zawodowe,
  - 6) opinia o pracy bądź referencje z poprzednich miejsc pracy (jeżeli kandydat takie posiada),
  - 7) kserokopie świadectw pracy lub inne dokumenty potwierdzających zatrudnienie,
  - 8) oświadczenie, że kandydat ma pełną zdolność do czynności prawnych oraz korzysta z pełni praw publicznych,
  - 9) oświadczenie kandydata, że nie był skazany prawomocnym wyrokiem sądu za umyślne przestępstwo ścigane z oskarżenia publicznego lub umyślne przestępstwo skarbowe (w przypadku zatrudnienia kandydat zostanie zobowiązany do dostarczenia zaświadczenia z Krajowego Rejestru Karnego),
  - 10) oświadczenie, że kandydat wyraża zgodę na przetwarzanie swoich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji,
  - 11) kopia dowodu osobistego (poświadczona przez kandydata za zgodność z oryginałem),
  - 12) kopia dokumentu potwierdzającego niepełnosprawność w przypadku kandydata, który zamierza skorzystać z uprawnienia, o którym mowa w art. 13a ust. 2 ustawy z dnia 21 listopada 2008 r. o pracownikach samorządowych.
- Wskaźnik zatrudnienia osób niepełnosprawnych w Urzędzie Miejskim w Złotoryi, w rozumieniu przepisów o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnienia osób niepełnosprawnych, za miesiąc sierpień 2016 r. wynosi poniżej 6%.

Wymagane dokumenty aplikacyjne należy złożyć do dnia 13 września 2016 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego, pl. Orłąt Lwowskich 1, 59-500 Złotoryja (pok. nr 9, sekretariat), w zaklejonych kopertach, z podanym adresem zwrotnym z dopiskiem „Nabór na wolne stanowisko urzędnicze podinspektora ds. ochrony środowiska”. Aplikacje, które wpłyną do Urzędu po wyżej określonym terminie, nie będą rozpatrywane.

**Burmistrz Miasta Złotoryi  
Robert Pawłowski**



**Rozpoczęcie nowego semestru na UTW 2016/2017**

Szanowni Słuchacze Uniwersytetu Trzeciego Wieku

W związku ze zbliżającym się rozpoczęciem kolejnej edycji Uniwersytetu Trzeciego Wieku działającego przy Złotoryjskim Ośrodku Kultury i Rekreacji pragniemy przekazać kilka informacji dla Szanownych Słuchaczy.

**Zapisy do grup (grupy minimum 7-osobowe):**

- j. angielski
- zajęcia artystyczne
- fotografia

Zapisy przyjmujemy w sekretariacie do 25 września 2016 r.

**SEKCJA MODELARSKA**

**ZŁOTORYJSKI OŚRODEK KULTURY I REKREACJI  
OGŁASZA ZAPISY DO SEKCJI DLA DZIECI KLAS III–VI.**

Modele: plastikowe, kartonowe, zawodnicze oraz latawce, balony...

**ZAJĘCIA ODBYWAJĄ SIĘ W PONIEDZIAŁKI I CZWARTKI W GODZ. : 16:00-19:00.**

**Zapisy:**

<input checked="" type="checkbox"/> w Modelarni	<input checked="" type="checkbox"/> w sekretariacie ZOKiR
pl. Reymonta 5	tel. 76 878 33 74

Dzieci biorą udział w zawodach: „Młodzi modelarze na start”, „Święto latawca”, „Puchar Gordona Benetta”.

**SEKCJA PŁASTYCZNA**

**ZŁOTORYJSKI OŚRODEK KULTURY I REKREACJI**

*zaprasza do udziału w zajęciach plastycznych.*

*Pokażemy Ci, jak tworzyć niezwykle rzeczy ze zwykłych przedmiotów...*

**ZAJĘCIA ODBYWAJĄ SIĘ W ŚRODY w sali plastycznej.**

**Godz. 16:00 → grupa 6-9 lat**

**Godz. 17:00 → grupa 10-15 lat**

**Z pedagogicznych zbiorów**

BIBLIOTEKA PEDAGOGICZNA, ul. Szkolna 1, tel. 76 878 36 61,  
e-mail: zlotoryja@dbp.wroc.pl, www.dbp.wroc.pl/zlotoryja.  
Czynna – poniedziałek: 9-15, wtorek-piątek: 12-17.

● **Kudlak G. (red.)**, *Instytucjonalna resocjalizacja nieletnich: wyzwania i perspektywy rozwoju* – Publikacja zwraca uwagę na problematykę oferty resocjalizacyjnej skierowanej do dzieci i młodzieży z poważnymi kłopotami z zachowaniem norm społecznych. Wspólnym celem instytucji publicznych, kierujących swoją aktywnością do tej grupy, powinno być skuteczne podejmowanie działań w celu zapobiegania dalszej demoralizacji. Każda z instytucji i każdy z pomysłów pomocy małoletnim popełniającym przestępstwa zasługuje więc na rozważenie oraz rzetelną ocenę ewaluacyjną skuteczności tych działań. W publikacji podjęto rozważania nt. funkcjonowania zakładów poprawczych i schronisk dla nieletnich. Problematykę ujęto z perspektywy psychologicznej, pedagogicznej i prawnej, dostarczając wiedzy i nowych koncepcji dotyczących aktualnych wyzwań i perspektyw rozwoju tych instytucji w Polsce.

● **Listwan T., Sułkowski Ł. (red.)**, *Metody i techniki zarządzania zasobami ludzkimi* – Książka dotyczy jednego z głównych obszarów funkcji personalnej w organizacjach, jakim jest jej wymiar instrumentalny. Celem publikacji jest przybliżenie czytelnikom podejść, metod i technik zarządzania zasobami ludzkimi we współczesnym świecie, w którym rozwój gospodarczy następuje szybko i jest intensywny, a firmy muszą nadążyć za zmianami i się do nich dostosować. W szczególności obszar zainteresowania autorów obejmuje takie tendencje i zjawiska, jak: wirtualizacja, outsourcing, kultura organizacyjna, wielokulturowość, przywództwo i kierowanie ludźmi, zarządzanie karierą, motywowanie (wynagradzanie) i zaangażowanie pracowników. Publikacja ta odnosi się do aktualnych problemów zarządczych i w pewnym stopniu wypełnia lukę istniejącą na rynku księgarskim. Adresatem książki są zarówno pracownicy nauki i studenci kierunków zarządzania, administracji, psychologii i socjologii, jak i menedżerowie oraz pracownicy służb kadrowych w różnego typu organizacjach.

**Z bibliotecznej półki**

MIEJSKA BIBLIOTEKA PUBLICZNA w ZŁOTORYI, ul. S. Żeromskiego 2,  
59-500 Złotoryja, tel. 76 878 33 28  
e-mail: biblioteka@mbp.zlotoryja.pl, adres internetowy: mbp.zlotoryja.pl

Miejska Biblioteka Publiczna  
w Złotoryi

14 września 2016 r. o godz. 17  
zaprasza wszystkich miłośników dobrej literatury  
na spotkanie Dyskusyjnego Klubu Książki.

Tematem dyskusji będą lektury przeczytane przez  
okres wakacji.

Także w środę 14 września o godz. 17  
w Oddziale dla Dzieci

odbędzie się kolejne spotkanie z cyklu  
Popołudnia z baśnią

„Międzynarodowy Dzień Kropki”.

Do wspólnej zabawy zapraszamy serdecznie  
dzieci w wieku od 3 do 6 lat wraz z opiekunami.

**INFORMACJA**

Przypominamy przedsiębiorcom prowadzącym na terenie miasta Złotoryi sprzedaż lub podawanie napojów alkoholowych, że

**z dniem 30 września 2016 r.**

upływa termin wniesienia III raty opłaty za korzystanie z zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w 2016 r.

Opłaty można dokonać w Powiatowym Banku Spółdzielczym w Złotoryi (bez prowizji) lub w innym banku na rachunek bankowy Urzędu Miejskiego w Złotoryi nr 20 8658 0009 0000 3506 2000 0020.

**Urząd Skarbowy informuje****ULGA NA KASĘ**

**Zakup kasy rejestrującej – potocznie nazywanej fiskalną – uprawnia do ulgi. Aby z niej skorzystać, trzeba spełnić określone warunki.**

**K**asa rejestrująca jest urządzeniem elektronicznym służącym do ewidencjonowania sprzedaży na rzecz osób fizycznych niebędących przedsiębiorcami oraz tzw. rolników ryczałtowych. W rozumieniu prawa podatkowego kasa jest rodzajem księgi podatkowej. Oprócz obrotu, przy właściwym zakodowaniu towarów/usług i przyporządkowaniu im stawek VAT, automatycznie obliczana jest też kwota tego podatku. Dane z raportu okresowego przenosi się do rejestru sprzedaży, a te finalnie do deklaracji podatkowej. Użytkownik kasy ma obowiązek przede wszystkim drukować i doręczać paragony, sporządzać raporty dobowe i miesięczne oraz przechowywać kopie paragonów. Nie rzadziej niż raz na 2 lata musi też zlecić serwisowi wykonanie przeglądu technicznego.

Co do zasady każdy, kto dokonuje sprzedaży dla nieprzedsiębiorców, ma obowiązek stosować kasę. Zwolnienia określone są w rozporządzeniu Ministra Finansów z 4 listopada 2014 r. Obowiązują w okresie od 1 stycznia 2015 r. do 31 grudnia 2016 r. Najczęściej stosowane zwolnienie dotyczy nieprzekroczenia pułapu sprzedaży w wysokości 20 000 zł rocznie. Wydatek na nabycie kasy objęty jest ulgą. Dotyczy ona tych, którzy

**rozpoczynają ewidencjonowanie obrotu przy użyciu tego urządzenia.** Nie obejmuje natomiast zakupu kas w związku z wymianą na nowsze modele czy też rozszerzeniem działalności (np. o dodatkowe punkty sprzedaży).

**Na czym polega ulga i jak z niej skorzystać?**

Ulgą wynosi 90% ceny zakupu netto, nie więcej jednak niż 700 zł. Podatnik VAT wykazuje ją w deklaracji. Może to uczynić począwszy od rozliczenia za okres, w którym rozpoczął użytkowanie kasy. Przepisy nie wprowadzają końcowych ograniczeń czasowych. Trzeba spełnić następujące warunki:

- posiadać dowód zapłaty całej należności za kasę,
- przed rozpoczęciem ewidencjonowania złożyć w urzędzie skarbowym pisemne zgłoszenie o liczbie kas i miejscu ich używania; jeżeli kasa jest jedna, to zawiadomienie może być dokonane na formularzu zgłoszenia o miejscu instalacji kasy,
- rozpocząć ewidencjonowanie nie później niż w obowiązującym terminie, przy użyciu kas nabytych w okresie, kiedy kasy te były objęte ważnym potwierdzeniem, że spełniają funkcje wymienione w art. 111 ust. 6a ustawy o VAT oraz kryteria i warunki techniczne,

którym muszą odpowiadać.

Przed rozpoczęciem użytkowania kasy należy dokonać jej fiskalizacji. Czyni to uprawniony serwisant. Uaktywnia tryb fiskalny pracy urządzenia i wczytuje do jego pamięci NIP przedsiębiorcy. Każda kasa ma swoją książkę. Raport dobowy z czynnością fiskalizacji jest do niej załączany. W terminie do 7 dni trzeba zgłosić do urzędu skarbowego fiskalizację kasy.

Przedsiębiorcy niebędący podatnikami VAT (czyli nieskładający deklaracji) mogą skorzystać z ulgi w inny sposób. Chodzi o tych, którzy korzystają ze zwolnienia podmiotowego albo przedmiotowego. Na podstawie art. 111 ust. 5 ustawy o VAT przysługuje im prawo złożenia wniosku o zwrot części wydatku na nabycie kasy. Przepisy nie przewidują na to specjalnego formularza, zatem wystarczy zwykła forma pisemna. Istotne jest natomiast, aby załączyć wszystkie dokumenty wskazujące na spełnienie warunków uprawniających do ulgi. Trzeba też podać rachunek bankowy, gdyż tylko w ten sposób urząd zwraca część wydatku na nabycie kasy.

**W niektórych przypadkach ulgę trzeba oddać**

Przepisy przewidują też obowiązek zwrotu wykorzystanej ulgi. Trzeba to uczynić, jeżeli przedsiębiorca zaprzestanie użytkowania kasy w okresie do 3 lat od jej zainstalowania. Przykładowe powody to likwidacja działalności, kradzież urządzenia albo jego zniszczenie.

*Leszek Borocho – pracownik Urzędu Skarbowego w Złotoryi*

**ZUS pomoże odroczyć składki**

**Twoja firma ma trudności finansowe i masz problem z płatnością składek do ZUS? Zakład może pomóc, ale trzeba złożyć wniosek.**

**O**droczenie terminu płatności składek na ubezpieczenie społeczne może pomóc firmie przetrwać kryzys, tymczasem przedsiębiorcy rzadko składają wnioski o ulgę. W województwie dolnośląskim, gdzie działają 3 oddziały ZUS, w I półroczu 2016 r. wpłynęły 124 wnioski: we Wrocławiu 47 wniosków, w Wałbrzychu 71, a Legnicy 6.

Naturalnie składki na ubezpieczenia społeczne trzeba opłacać. Jeżeli jednak zdarzy się wyjątkowa sytuacja, która może spowodować utrudnienia w płatnościach, każdy przedsiębiorca może wystąpić do ZUS z wnioskiem o ulgę w postaci odroczenia płatności składek. Jest to zdecydowanie korzystniejsze rozwiązanie niż świadome budowanie zaległości na koncie w ZUS.

– *Dzięki odroczeniu należności nie będą one kierowane do*

*przymusowego dochodzenia w trybie egzekucji. Przedsiębiorca ma więcej czasu na rozwiązanie kryzysu w swojej firmie i zgromadzenie środków niezbędnych na opłatę składek. Ponadto nie są naliczane odsetki za zwłokę od nieopłaconych składek, których termin płatności został odroczone. Naliczana jest co prawda opłata prolongacyjna, jest ona jednak o połowę niższa od odsetek – mówi Marcin Madaliński, naczelnik Wydziału Realizacji Dochodów ZUS we Wrocławiu.*

Odroczenie może dotyczyć jedynie płatności bieżących i przyszłych. Z wnioskiem należy wystąpić najpóźniej w dniu terminu płatności. Warunkiem jest dotychczasowy brak zaległości w opłatach składek, także tych, których termin opłaty wypada po złożeniu wniosku. Dopiero umowa podpisana z ZUS-em wskaże termin, od którego zaczniesz

działać odroczenie. Wcześniej zawarty i trwający układ ratalny zawarty z ZUS-em nie stanowi przeszkody do wystąpienia z wnioskiem o odroczenie. Wniosek musi być dobrze umotywowany, należy pamiętać, że dotyczy on sytuacji wyjątkowych i liczyć się z tym, że samo złożenie wniosku nie znaczy, że ulga zostanie przyznana. Jeżeli ZUS zaakceptuje wniosek, podpisze z przedsiębiorcą umowę, w której określony zostanie m.in. czas, na jaki odroczenie składek zostanie wprowadzone oraz obowiązki i uprawnienia obu stron. Wnioski o odroczenie terminu płatności rozpatrywane są niezwłocznie, w terminie 14 dni od dnia skompletowania dokumentacji niezbędnej do rozpatrzenia sprawy i nie później niż w terminie dwóch miesięcy od dnia wpływu wniosku.

(zus)

Złotoryjski Ośrodek Kultury i Rekreacji

Zespół Tańca Dawnego

# ARS SALTANDI

zaprasza na zajęcia, które odbywają się w poniedziałki i piątki w sali baletowej ZOKiR.

**Godz. 17:00-17:45 → zajęcia baletu**

**Godz. 17:45-19:20 → taniec dawny**



zapraszamy dzieci z przedszkoli, szkół podstawowych i gimnazjalnych.

**KOSZT ZAJĘĆ 60 ZŁ/MIESIĄC**  
(40 ZŁ OPŁATA WPISOWA).



We wspaniałej, przyjacielskiej atmosferze, Twoje dziecko pozna magię tańca...

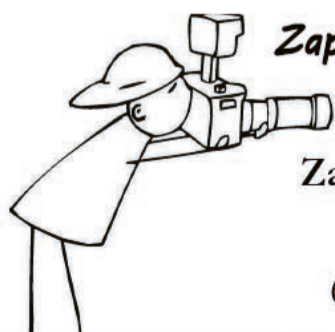
## KLUB FOTOGRAFICZNY

Chcesz powiększyć swoją wiedzę z dziedziny fotografii? A może myślisz, że nadszedł czas, aby zacząć swoją przygodę z aparatem?

Bez względu na to, jaki rodzaj fotografii lubisz, nie zwlekaj i już dziś dołącz do nas.

Uczestnicy klubu poznawac będą podstawy fotografii, a także doskonalić już posiadane umiejętności. Będą brać udział w konkursach, a także przygotowywać wystawy własnych prac.

Choć aparat fotograficzny nie może wyrazić duszy, to może to zrobić fotografujący...



**Zapisy w sekretariacie ZOKiR**

**Zajęcia w środy o godz. 16.00**

- sala wykładowa ZOKiR

(minimum grupa 10-osobowa)

**Gwiazdy Muzyki Cygańskiej**

**Don Wasyl i przyjaciele**

**RANCZO GRAPA**  
NOWE ŁĄKI, trasa Złotoryja-Lwówek Śl.

**17.09.2016**

PROGRAM

18.00 - Msza św.  
19.00 - Koncerty gwiazd muzyki cygańskiej

cegiełka: 30 zł      dzieci do 10 lat bezpłatnie

facebook.com/RANCZO.GRAPA    www.ranczograpa.pl    tel. 732 661 464



Chcesz zgłębić tajniki gry w tenisa stołowego i odnaleźć w ten sposób nową pasję?

Złotoryjski Ośrodek Kultury i Rekreacji  
zaprasza dzieci szkół podstawowych i gimnazjalnych.

**Zajęcia odbywają się:**

we wtorki, środy i czwartki  
od godz. 16:00 w sali baletowej  
Złotoryjskiego Ośrodka Kultury i Rekreacji.

## Świąteczne dyżury

● 11 września czynna apteka „Zdrój”, ul. Kaczawska 7, Złotoryja, tel. 76 878 40 25.

## Aktywni w Lubinie

Po raz pierwszy członkowie grupy Aktywna Złotoryja wzięli udział w znanym już od dawna maratonie dookoła Lubina organizowanym przez Stowarzyszenie Turystyki Pieszej „Wędrowiec”.

Na starcie złotoryjska ekipa wystawiła dwa zespoły na dwóch dystansach: na 25 km wystartowały Angela Leśniewska, Beata Janiszewska, Jadwiga Jaworska i Joanna Zięba, na 50 km zdecydowali się Anna Lipińska, Agnieszka i Sławek Jakimowiczowie, Małgorzata i Bartłomiej Dąbrowscy oraz Jerzy Baszak. – Na długo zapamiętamy lasy, piaszczyste podłoże, piękne łąki i żar lejący się z nieba. Poszukiwanie punktów kontrolnych nie sprawa

wiało większych trudności. Tu organizatorom należą się wielkie brawa za świetnie przygotowaną trasę, bardzo dobrze oznakowaną – wspominają złotoryjanie.

Wszyscy nasi piechurzy dotarli na metę w przewidzianym limicie czasowym i każdy otrzymał piękny pamiątkowy medal. – Wpisujemy tę imprezę do swojego aktywnego kalendarza i za rok na pewno znowu wystartujemy, może na 100 km – dodają członkowie grupy Aktywna Złotoryja. (i)



Aktywni z medalami na mecie

## Biegli w rytmach reggae

W ostatnią sobotę sierpnia w Kunicach odbył się Bieg Reggae o Puchar Euco.

Zawodnicy ścigali się na 4 dystansach: 5, 10, 15 i 20 km. Nasze miasto reprezentowało 5 zawodników. W biegu na 10 km najlepiej spisał się zawodnik OLAWS-a Adam Skórka, który z czasem 39:12 uplasował się tuż za podium. Jako 34. na mecie zamel-

dował się Piotr Korzystko (53:06), a 48. była Paulina Dorsz (58:07).

Na dystansie 2 razy dłuższym rewelacyjnie spisał się Robert Kuriata, który z czasem 1:18:53 wywalczył sobie trzeci stopień na podium. Piotr Roleczek (1:48:00) był 27.

(pk/reds)

## Ekstremalny sprint na skocznię

W Karpaczu odbyła się niecodzienna impreza sportowa Kill The Devil Hill, uważana przez wielu uczestników za najbardziej hardcorowy sprint w Polsce. Zwyciężczynią w kategorii kobiet została rewelacyjna Anna Ficner, zawodniczka OLAWS-a Złotoryja.

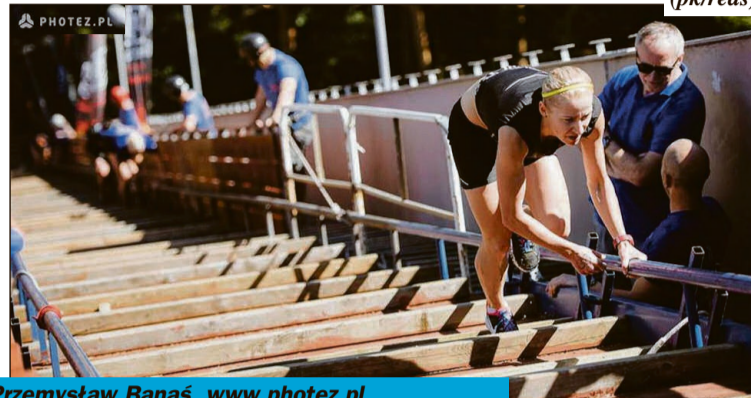
Podczas biegu zawodnicy musieli zbiec w dół 50 metrów, następnie taki sam dystans przepłynąć, a na koniec pokonać 200 metrów podczas morderczej wspinaczki (o kącie nachylenia ponad 30 stopni) na szczyt skoczni narciarskiej „Orlinek”.

W eliminacjach wystartowało 126 uczestników, a do finału zakwalifikowało się zaledwie 25. W kategorii mężczyzn zwyciężył Piotr Łobodziński z Bielska Podlaskiego, który uzyskał czas

3 minuty. Natomiast wśród kobiet zwyciężyła zawodniczka

OLAWS-a Złotoryja Anna Ficner, z czasem 4 min. i 17 sek.

(pk/reds)



Anna Ficner na skoczni/fot. Przemysław Banaś, www.photez.pl

## Półmaraton za zachodnią granicą

W niedzielę w niemieckim miasteczku Handewitt odbył się Handewitter Sommerlauf. W imprezie wystartował zawodnik OLAWS-a Złotoryja Krystian Kozłowski.

Podczas imprezy rozegrano biegi na kilku dystansach, a biegiem głównym był półmaraton, którego zwycięzcą został Niemiec Dominik Andresen z czasem 1:18:59. Bardzo wysokie 6. miejsce w kategorii open i 1.

miejsce w swojej kategorii wiekowej wywalczył Krystian Kozłowski, który dobiegł do mety w czasie półtorej godziny i 21 sekund.

(pk/reds)



W środku, z podniesionym kciukiem – Krystian Kozłowski

## Co w Górniku słyhać?

- Pierwszy zespół Górnika zremisował 2:2 z Gromem Gromadzyń-Wielowieś. Bramki strzelali Karol Nowosielski i Tomasz Dubowski.
- Drugi zespół seniorów pokonał 5:1 piłkarzy Sokoła Sokotowiec. Po 2 bramki strzelili Gracjan Wójcik i Michał Rajczakowski, a jedną zdobył Marcin Bigos.

### UWAGA!

W sobotę o godzinie 17 Górnik zagra u siebie z Kuźnią Jawor. Pierwotnie mecz miał się odbyć na wyjeździe.

## Program aktywności ruchowej pn. Aktywni 50+ realizowany przez miasto Złotoryję we wrześniu 2016

Dzień tygodnia/miejsce zajęć	Marszobiegi nordic walking	Sala gimnastyczna – hala „Tęcza”	Sala gimnastyczna – SP 1	Boisko – hala „Tęcza”	Siłownia – hala „Tęcza”
Poniedziałek				18:00-19:00	
Wtorek	11:00-12:30		18:00-19:00		
Środa	10:00-12:00			14:30-15:45	
Czwartek	17:00-19:00				8:00-9:00; 9:00-10:00
Piątek		17:30-18:30; 18:30-19:30		14:30-15:45	

Rozpoczęcie sezonu 2016/2017 – 8 września 2016 r. (czwartek) – zalew złotoryjski, godz. 18:00.

Miejsce spotkań na zajęcia nordic walking – Hala Sportowa „Tęcza” w Złotoryi.

## OGŁOSZENIA DROBNE

### NIERUCHOMOŚCI

- Posiadam do wynajęcia lokal/mieszkanie o powierzchni ok. 70 m<sup>2</sup> w centrum Zagrodna. Tel. 507 473 460.
- Sprzedam garaż z kanałem w Złotorzy przy ul. Górniczej. Tel. 725 891 471.
- Do wynajęcia od zaraz garaż przy ul. Słonecznej w Złotorzy. Tel. 692 126 137.

- Sprzedam lub wynajmę dom na wsi (w Krzeniowie) na działce 13 a. Tel. 607 547 140.

### RÓŻNE

- KASA Potrzebujesz pieniędzy? Zadzwoń: 728 874 288.
- Atrakcyjna pożyczka minimum formalności. Tel. 728 874 288.
- Cyklinowanie, solidnie + schody. Tel. 697 143 799.
- Sprzedam meble dębowe: kredens, komodę w bardzo dobrym stanie, zmywarkę Whirlpool 60 cm w idealnym stanie. Tel. 663 266 356.

- Ocieplanie budynków. Tel. 881 507 760.

### AUTO-MOTO

- Kupię każdy ciągnik Ursus i inne oraz każdy sprzęt rolniczy. Tel. 602 811 423.

**To miejsce czeka na Twoją reklamę**

tel. 76 878 35 65

### ROLETY – ŻALUZJE ŻAL-LUX Jawor, ul. Chemików

- ŻALUZJE ● DASZKI
- ROLETY TEKSTYLNE w prowadnicach
- ROLETY ANTYWŁAMANIOWE
- MARKIZY BALKONOWE I SKLEPOWE
- ROLETY, ŻALUZJE na okna dachowe

Tel. 76 870 53 48, kom. 608 289 703

**RABAT – 10%**

### GABINET NEUROLOGICZNY

Andrzej Maciejak

specjalista neurolog

PRZYJMUJE

we wtorki od godz. 15 do 18  
w środy od 15 do 18  
● badania USG – Duplex  
doppler naczyń (tętnicznych, żylnych)  
Złotorzya, ul. Śląska 12,  
tel. 76 878 10 30, 602 174 473

### GABINET KARDIOLOGICZNY

lek. med. Urszula Maciejak,  
kardiolog MCZ Lubin

PRZYJMUJE:

poniedziałek 15-18,  
czwartek 15-18

Złotorzya, ul. Śląska 12,  
tel. 604 160 836  
USG serca, brzucha, tarczycy

### Gabinet

angiologiczno-diabetologiczny  
dr n. med. Małgorzata Gacka  
Specjalista chorób wewnętrznych,  
angiologii i diabetologii

Godziny przyjęć:  
piątek 15.00-19.00

Złotorzya, ul. Kwiska 1,  
pok. nr 1

Rejestracja telefoniczna:  
76 878 37 74, 530 020 501

### PROTEZOWNIA

technik dentystyczny  
Wiesław Sobieszek

- ✓ protezy ✓ korony ✓ mosty
- ✓ ekspresowa naprawa protez zębowych

Tel. 76 878 35 91,  
606 744 898.

### FOTOGRAFIA CYFROWA

Roman Szpała  
Złotorzya, ul. J. Słowackiego 5  
tel. 504 018 336

- ☐ Zdjęcia do dokumentów (kolorowe i czarno-białe)
- ☐ Odbitki z wszelkich nośników cyfrowych (płyty CD, kart pamięci, itp.)
- ☐ Zdjęcia z filmów amatorskich
- ☐ Zdjęcia okolicznościowe: śluby, chrzty
- ☐ Retusz i reprodukcja starych fotografii
- ☐ Filmy, ramki, albumy, baterie, aparaty

## CENTRUM STOMATOLOGII RODZINNEJ

lek. stom. Agnieszka Jażdżyk

Złotorzya, ul. Legnicka 2 – tel. 603 937 269

czynne: wtorek 15-20, środa 13-20, piątek 13-20, sobota 10-14.

- leczenie zachowawcze ● protetyka ● ortodoncja
- chirurgia stomatologiczna ● rentgen cyfrowy
- bezwzględne leczenie ubytków

### PRACOWNIA RTG

- zdjęcia panoramiczne ● zdjęcia punktowe ● zdjęcia cefalometryczne



Centrum Aktywizacji Zawodowej w Złotorzy  
poszukuje dla swoich klientów kandydatów  
na następujące stanowiska pracy:



### OFERTY PRACY ZAREJESTROWANE

W POWIATOWYM URZĘDZIE PRACY W ZŁOTORZY

- traktorzysta-pracownik produkcji rolnej
- spawacz ● murarz-tylnik ● sprzedawca ● ubojowiec
- kelner ● kierowca samochodu dostawczego
- operator równiarki ● operator kruszarki do kruszenia kamienia
- kierowca ● sprzątaczkę klatek schodowych ● kierowca C+E
- automatyk oczyszczalni ścieków ● technik utrzymania ruchu
- pracownik techniczny ● robotnik budowlany
- pomocnik stolarza (tartacznik-operator) ● dekarz
- kierowca samochodu ciężarowego C+E międzynarodowy
- zaopatrzeniowiec ● pomocnik mechanika
- pomoc kuchenna ● kierowca samochodu ciężarowego
- spawacz konstrukcji stalowych ● młodszy specjalista ds. eksportu ● pilar
- kucharz ● pracownik sklepu ● sprzedawca na stacji paliw
- spawacz monter rur osłonowych ● pracownik administracyjno-techniczny
- lakiernik ● operator walca drogowego ● lektor języka angielskiego
- operator obrabiarek sterowanych numerycznie ● ślusarz-spawacz
- ślusarz-mechanik ● ślusarz ● strażnik
- operator urządzeń do formowania wyrobów z tworzyw sztucznych
- kontrola jakości ● pracownik produkcji-montażysta
- ładowacz nieczystości stałych ● cieśla szalunkowy/zbrojarz

### OFERTY STAŻY

REALIZOWANE PRZEZ POWIATOWY URZĄD PRACY W ZŁOTORZY

- fryzjer ● rzeźnik-masarz ● sprzedawca ● magazynier-monter-składacz okien
  - piaskarz ● ślusarz-monter konstrukcji stalowych ● barman ● ubojowy
  - kelner ● pokojówka ● mechanik pojazdów samochodowych ● ślusarz
  - magazynier ● technik informatyk ● robotnik gospodarczy ● ślusarz-spawacz
  - pracownik obsługi biurowej ● opiekun osoby niepełnosprawnej ● bufetowa
  - automatyk oczyszczalni ścieków ● pracownik ds. świadczeń społecznych
- W przypadku zainteresowania ofertą stażu prosimy o bezpośredni kontakt z pośrednikiem pracy – doradcą klienta indywidualnego.

OFERTY PRACY PRZEKAZYWANE PRZEZ INNE URZĘDY PRACY

DO UPOWSZECHNIENIA NA TERENIE POWIATU ZŁOTORYJSKIEGO

- tokarz ● kierowca kat. B ● magazynier ● elektromonter
- brakarz ● robotnik budowlany ● kontroler jakości ● księgowy
- piekacz ● technik instalator ● wartownik konwojent ● szwaczka
- operator międzyoperacyjny w procesie szycia
- czyszczenie usztych wyrobów ● elektromonter
- pracownik ogólnobudowlany

Oferty pracy realizowane są na bieżąco, w związku z tym umieszczone powyżej oferty w dniu wydania gazety mogą ulec dezaktualizacji. Informacje na temat ofert można uzyskać telefonicznie pod numerem telefonu 76 877 92 00 lub osobiście w Powiatowym Urzędzie Pracy w Złotorzy, al. Miła 18, pok. 21. Wszelkie pytania dotyczące ofert można kierować także na adres e-mail: wrzl@praca.gov.pl. Tel.: sekretariat 76 877 92 01, fax 76 877 92 02.

## KANCELARIA ADWOKACKA ADWOKAT SYLWIA PASTUCH

TEL. 500 167 522

Czynna pn.-pt. w godz. 9-17.  
Wizyta po wcześniejszym kontakcie telefonicznym.

Kancelaria zapewnia pomoc prawną  
i reprezentuje klientów  
m.in. w sprawach:

- ✓ Alimentacyjnych ✓ Rozwodowych
- ✓ Spadkowych ✓ Pracowniczych
- ✓ Egzekucyjnych ✓ Odszkodowawczych
- ✓ Karnych ✓ Opiekuńczych
- ✓ Dotyczących nieruchomości i umów cywilnoprawnych
- ✓ Sądowych i arbitrażowych ✓ Administracyjnych

# Firma Ankus

Sprzedaj nowych maszyn rolniczych  
marki Ursus, Pronar

Piotrowice 68 (k. Jawora)

76 870 88 05  
76 871 87 49  
604 106 214

[www.czescirolnicze-ankus.pl](http://www.czescirolnicze-ankus.pl)

## OFERTA PRACY na stanowisko: KELNER/KELNERKA

Oferujemy:

- wynagrodzenie w wysokości 1600,00 zł netto
- umowę o pracę lub zlecenie (w przypadku pracy tylko w weekendy)
- szkolenie kelnerskie
- możliwość zdobycia doświadczenia

Nasze oczekiwania:

- wysoka kultura osobista
- uczciwość
- dyspozycyjność

Chętnych prosimy o przesyłanie CV na adres mailowy:  
[kontakt@palackrotoszyce.pl](mailto:kontakt@palackrotoszyce.pl)  
lub o kontakt telefoniczny: 533 940 960

Serdecznie zapraszamy!  
Palac Krotoszyce  
[www.palackrotoszyce.pl](http://www.palackrotoszyce.pl)

# VIRTUAL SOFT

ul. Żeromskiego 3/1  
59-500 Złotoryja  
tel. 76 854-83-90  
www.virtualsoft.pl

1529

TABLET LENOVO  
TAB2 A7 - 10F

Proc. 4 rdz., RAM 1 GB

309



PROGRAM G DATA  
ANTYWIRUSOWY

NA 2 KOMP.



65



LENOVO IDEPAD  
100-15iBD

Intel Premium 3825U 1.9ghz,  
RAM 4 GB DDR3,  
GeForce GT 920M 1 GB  
WINDOWS 10  
DYSK - 500 GB, EKTRAN 15,6" LED



TABLET LENOVO  
TAB2 A10-30F

PROC. 4 RDZ. ANDROID 5.1,  
EKTRAN 10,1", APARAT,  
RAM 1 GB, DYSK 16 GB,

799

1999



DRUKARKA HP 2135

209

TANIE TUSZE  
KOMPLET TYLKO  
79 PLN!!!

Lenovo IdeaPad100  
15iBD, Intel Core i5-5200U,  
Radeon R5 M330 1GB, HDD500  
GB, 15,6" LED, WIN 10

APARAT NIKON  
COOLPIX B 500

1159



## Kasy fiskalne

## Drukarki fiskalne

- Dobierzemy sprzęt fiskalny idealnie pasujący do wymagań klienta
- Profesjonalne usługi serwisowe, specjalistyczna naprawa
- Sprzedaż i wdrożenie oprogramowania do obsługi firm

cenę od

749

ELZAB

Z VAT - TAK TANIO JESZCZE NIE BYŁO



ul. ŻEROMSKIEGO 3, 59-500 ZŁOTORYJA

# UBEZPIECZENIA

KOMUNIKACYJNE - MAJĄTKOWE - ROLNE - INNE

ATRAKCYJNE ZNIŻKI ! 509 683 773 ; agakowalska@agentpzu.pl